

НЕМА НЕКОРЕКТНИ ИСПЛАТИ, НЕМА НЕКОРЕКТНА ПРЕДНОСТ

Нема да бидат понудени, ветени или исплатени, директно или индиректно, било какви исплати на пари или било што од вредност, никого, вклучувајќи владини службеници, за да се добие некоректна предност. Ова вклучува давање на подароци или плаќање на патни трошоци или гостење на службеник без претходна дозвола од Универзал.

На пример, не правиме исплата:

- На службено лице за да добиеме продажба
- На службено лице за да влијаеме врз законодавството
- На инспектор за да ја поминеме инспекцијата
- На царински службеник за да се забрза обработката на документацијата
- На службено лице за да се договори инспекција на продуктот пред испорака
- На службено лице за да издаде сертификат за достава на производ
- На царински службеник за да се издаде виза или работна дозвола
- На службено лице за да се добие фитосанитарен сертификат
- На службено лице за да се влијае врз инспекцијата за оценување
- На било кое службено лице во форма на бакшиш или награда за неговата извршена работата

ДА НЕ СЕ ПРАВАТ НЕКОРЕКТНИ ИСПЛАТИ ВО ИМЕ НА УНИВЕРЗАЛ ВО СЛУЧАЈ ДА БИДАТ ПОБАРАНИ ВАКИ ИСПЛАТИ, ИЗВЕСТЕТЕ НЕ ВЕДНАШ

Од вас го очекуваме следново:

- Да не се впуштате во активности кои се спротивни на политиките на Универзал, на АСКП или законите во вашата земја.
- Бидете свесни за Кодексот на однесување на Универзал и Прирачникот за усогласување со Анти-корупција и придржувајте се до нив.
- Известете не ако некој од вашите, директори, управители или вработени се владини службеници, роднини на службеници или пак ако некој службеник има значителен финансиски интерес во вашата организација.
- Да не користите изведувачи, претставници или агенти за наша сметка без претходно писмено одобрување од Универзал.
- Времено да не известите за било какви значителни промени во вашата организација кои би можеле да имаат импликации за усогласеноста, како што е промена во сопственоста или управата.
- Да не известите во случај да владин службеник од вас побара исплата или побара да му дадете нешто што е спротивно на политиките на Универзал.



Universal
UNIVERSAL CORPORATION

P.O. Box 25099
Richmond, Virginia 23260
USA

www.universalcorp.com
E-mail: compliance@universalleaf.com
www.Ethicspoint.com

LEG1302 MAC



Universal
UNIVERSAL CORPORATION

ПРИНЦИПИТЕ НА УНИВЕРЗАЛ: УПРАВУВАЊЕ СО ИНТЕГРИТЕТ



АНТИ-КОРПУЦИЈА

www.universalcorp.com/compliance



Universal
UNIVERSAL CORPORATE COMPLIANCE

УПРАВУВАЊЕ СО ИНТЕГРИТЕТ



George Freeman

Претседавач, Претседател и Главен извршен директор

Семејство на компании на Universal Corporation се деловно активни повеќе од 100 години. За тоа време, нашите луѓе од целиот свет вредно работеа на создавањето и заштитувањето на нашата најважна деловна вредност – **интегритетот**. Корупцијата е опасност за нашиот бизнис и за нашите вработени и е спротивна на нашата култура. Им должиме на нашите клиенти, на нашите заедници, на нашите акционери, како и на самите себе, да работиме според високи етички стандарди и да ја осудиме корупцијата. Едноставно кажано: *Не плаќаме мито.*

Ние се придржуваме до највисоките стандарди и го очекуваме истото од нашите деловни партнери насекаде низ светот. Без разлика дали сте добавувач, трговец, агент, шпедитер, брокер, консултант, или друг вид на посредник, од вас очекуваме да ги делите нашите вредности и посветеноста за усогласување со законите.

Без разлика каде се наоѓате во светот или каков вид на услуги извршувате за Универзал, никош не е прифатливо да се нуди мито, награди или некоректни исплати од било каков вид.

Нам ни е потребна вашата посветеност во запазувањето на нашите политики. Постапувајќи правилно добро извршувајќи ја работата и одржувајќи отворен и искрен однос со нас, ќе ни помогнете да изградиме цврсти темели за создавање на позитивна, усогласена работна атмосфера и континуирана и взаемно успешна деловна врска.

ПРОГРАМАТА ЗА ГЛОБАЛНА УСОГЛАСЕНОСТ НА УНИВЕРЗАЛ



Universal

UNIVERSAL CORPORATE COMPLIANCE

Програмата за глобална усогласеност на Универзал осигурува дека делуваме со интегритет, во согласност со нашите политики за усогласеност. Универзал има поставено страна за Усогласеност на јавно достапната веб страна, која се одржува на петнаесет јазици.

Ве молиме да ја посетите нашата страна за Усогласеност за повеќе информации:
www.universalcop.com/compliance

КОДЕКС НА ОДНЕСУВАЊЕ И ПРИРАЧНИК ЗА УСОГЛАСУВАЊЕ СО АНТИ-КОРУПЦИЈА

Универзал ги вреднува усогласеноста и интегритетот. Нашата посветеност на интегритетот е важен дел од нашиот успех. Кодексот за однесување (КЗО) и Прирачникот за усогласеност со анти-корупција (ПУА) се нашите примарни документи за етика и усогласеност, и содржат многу од нашите политики за усогласеност.



АМЕРИКАНСКИОТ АКТ ЗА СТРАНСКИ КОРУПТИВНИ ПРАКТИКИ (АСКП)

“Ниту еден комитент, правен субјект, лице со потекло од САД не смее на коруптивен начин да преземе активност на помагање при плаќање, или ветување, нудење или овластување на исплата на поткуп или било што од вредност, директно или индиректно (со “знаење”) на странско службено лице за да добие или задржи бизнис или некоректна предност.”

Универзал работи согласно со АСКП и од нашите деловни партнери низ целиот свет очекуваме да го прават истото. Според АСКП, *нелегално е да се исплати или да се вети исплата или да се даде било што од вредност* на владин службеник со цел да се задржи деловниот однос или пак да се добие некоректна предност. Ова се однесува на исплати и подароци дадени од страна на компаниите и нивните вработени, како и за трети лица кои ги претставуваат тие компании. Програмата за глобална усогласеност на Универзал и нашите политики ни помагаат да работиме согласно со АСКП. Поради тоа ја бараме вашата посветеност во запазувањето на нашите политики.

АСКП го дефинира “службеното лице” како: било кој службеник или вработен во странска влада или било кој нејзин сектор, агенција или инструмент, или во јавна меѓународна организација, или било кое лице кое делува во официјална улога за или во име на било која таква влада или сектор, агенција, или инструмент, или за или во име на било која меѓународна организација.

Ве молиме да ја погледнете 8 страница од Прирачникот за усогласување со анти-корупција за повеќе информации.